

問高級技術員的行政任用合同，自二零一七年十月三日起續期一年。

gos 4.º e 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), a partir de 3 de Outubro de 2017.

二零一七年九月二十九日於經濟財政司司長辦公室

辦公室主任 丁雅勤

Gabinete do Secretário para a Economia e Finanças, aos 29 de Setembro de 2017. — A Chefe do Gabinete, *Teng Nga Kan*.

## 保安司司長辦公室

### 第 153/2017 號保安司司長批示

保安司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據第6/1999號行政法規第四條第二款及第七條，以及第111/2014號行政命令第一款、第二款第(三)項和第五款的規定，作出本批示。

轉授一切所需權力予澳門保安部隊事務局代局長郭鳳美或其法定代任人，以便代表澳門特別行政區作為簽署人，與日本電氣香港有限公司澳門分公司簽訂向該局提供港珠澳大橋澳港口岸自助過關及車輛自助過關設備連保養服務的合同。

二零一七年十月四日

保安司司長 黃少澤

### 批示摘錄

透過保安司司長二零一七年九月四日的批示：

劉寶倩——根據現行第14/1999號行政法規《行政長官及司長辦公室通則》第十條第一款(六)項、第十七條、第十八條第一款、第二款、第五款、第十九條第十款及第十一款的規定，以及按照第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第三條第二款、第四條及第五條的相關規定，本辦公室以行政任用合同方式聘用其擔任第一職階二等技術員，為期六個月試用期，自二零一七年十月九日起生效。

二零一七年十月四日於保安司司長辦公室

辦公室主任 張玉英

## GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A SEGURANÇA

### Despacho do Secretário para a Segurança n.º 153/2017

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do n.º 2 do artigo 4.º e do artigo 7.º, ambos do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, conjugados com os n.º 1, alínea 3) do n.º 2 e n.º 5 da Ordem Executiva n.º 111/2014, o Secretário para a Segurança manda:

São subdelegadas na directora, substituta, da Direcção dos Serviços das Forças e Segurança de Macau (DSFSM), Kok Fong Mei, ou no seu substituto legal, todos os poderes necessários para representar a Região Administrativa Especial de Macau, como outorgante, no contrato de fornecimento de equipamentos e respectivos serviços de manutenção para a passagem fronteiriça automática de pessoas e de veículos no posto fronteiriço de Macau e Hong Kong da Ponte Hong Kong, Zhuhai e Macau, a celebrar com a *NEC Hong Kong Limited, Macau Branch*.

4 de Outubro de 2017.

O Secretário para a Segurança, *Wong Sio Chak*.

### Extracto de despacho

Por despacho do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para a Segurança, de 4 de Setembro de 2017:

Lao Pou Sin — contratado em regime de contrato administrativo de provimento, pelo período de seis meses a título experimental, como técnica de 2.ª classe, 1.º escalão, neste Gabinete, nos termos dos artigos 10.º, n.º 1, alínea 6), 17.º, 18.º, n.ºs 1, 2 e 5, e 19.º, n.ºs 10 e 11, do Regulamento Administrativo n.º 14/1999 (Estatuto do Gabinete do Chefe do Executivo e dos Secretários), vigente, e 3.º, n.º 2, 4.º e 5.º da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), a partir de 9 de Outubro de 2017.

Gabinete do Secretário para a Segurança, aos 4 de Outubro de 2017. — A Chefe do Gabinete, *Cheong Ioc Ieng*.